

JUVENTUD

Publicación quincenal.--Órgano del "FOMENTO DE CULTURA Y SPORT"

SUSCRIPCIÓN

ESPAÑA Trimestre, 1 Peseta
EXTRANJERO. . . . " 2 "
ULTRAMAR. . . . " 3 "

PAGO ANTICIPADO

NÚMERO SUELTO 10 CÉNTIMOS

La Correspondencia al Director

No se devuelven los originales

Redacción y Administración: PLAZA TURERS, 20

TOQUE DE ATENCION

Tan pronto se anunció la aparición de un periódico órgano de la Sociedad FOMENTO DE CULTURA Y SPORT, empezaron las cábalas y comentarios entre la gente dada al chimorreo, que aquí no falta tampoco por lo visto.

Vino a la luz JUVENTUD y la primordial preocupación que pudimos advertir en nuestros lectores, fué, mirar si se confirmaban los vaticinios de los cabalistas: si en efecto, tendría trastienda, como vulgarmente se dice, el manoseado *periodiquillo*: más leído y vuelto a leer de cabo a rabo, no parecerían los tres del gato, que se buscaban con tal prurito; al contrario, nuestro programa que desvaneció no pocas dudas y recelos, por cierto no justificados, fué en general muy bien recibido por la opinión aparte de algún inocente que lo consideró una *superflua* cosa y uno que otro malicioso, que continua tomándole como a elemento de combate, afiliado a determinadas ideas o fines políticos. Publicóse el segundo número y al acentuarse la buena impresión causada, con el primero, acentuóse también la aminadversión de los, (muy escasos por fortuna) contrarios de nuestros proyectos, porque no les convendrá tal vez a sus particulares intereses el que prosperen.

Defensores de los preceptos establecidos en nuestra sociedad y claramente expuestos en el primer número, no podemos menos de protestar de las torcidas interpretaciones que de nuestros actos hace este muy reducido número de abversarios que al convertirse en detractores del objetivo nuestro, se han evidenciado enemigos de la prosperidad y del bien de Bañolas.

Es muy natural que recojamos del público todas las impresiones que le produzcan nuestra acción, como a mandatarios de nuestra sociedad y que procuremos ajustar nuestra conducta a sus deseos, si queremos merecerles la confianza y la gratitud a los señores asociados; pero mucho más natural y lógico, que dirijamos todo nuestro esfuerzo a impedir que prevalezcan opiniones contrarias o falsas y propagandas tendenciosas que al engendrar la duda, la desconfianza y aun el recelo, esterilizarían toda labor en pro del bien común.

No ha de disgustarnos el que se nos comente, que se nos censure y hasta que se nos combata en la tarea

de llevar a cabo nuestra misión. Muy al contrario; en cuanto pueda considerarse aviso, consejo o advertencia, al buen fin que nos guía, hemos de agradecer toda intervención que venga.

Por el afecto que le tenemos a la causa del FOMENTO, no ha de parecernos humillación jamás, la rectificación de nuestra conducta en determinados actos, razonadamente solicitada. Imperará en nosotros el espíritu de justicia y al cumplimiento del deber nos subordinaremos siempre, sin avergonzarnos de ello; otra cosa sería ceder a la maledicencia encubierta y anónima, a las campañas indirectas y solapadas que tiendan a perturbar la buena marcha de la sociedad y de su periódico.

Decíamos en nuestro programa que no tendríamos enemigos y siempre es evidente lo que dijimos, en cuanto se refiere al bien general de Bañolas, al interés común; no contábamos que pudiera venir un choque con el interés particular o privado y de cuyo choque nos llegaron algunas salpicaduras.

De modo que por este lado puede venir una lucha de encontrados intereses que debería decidirse por el triunfo de los creados con mayor derecho y como que de resolver ese pleito debemos inhibirnos, sin necesidad de apelar al famoso *salus populi suprema lex*, quedamos en que no puede nuestra causa tener enemigos, como no sea un enemigo de Bañolas o un suicida y con estos no es posible tengamos que luchar.

De todos modos, por si le diera lugar al mismo diablo de reñir con nosotros por lo bueno de la cosa, le adelantamos que no ha de salirse con la suya. Le pondremos orejas sordas y procuraremos desbaratarle sus maquinaciones al propio tiempo que guardaremos a cubierto de sus malsanos propósitos nuestro ideal. Somos jóvenes, inexpertos si se quiere, pero enamorados de Bañolas y muy penetrados de nuestra misión, sabremos con valor y constancia trabajar para su desenvolvimiento intelectual y físico, sin que nos arredren los chuscos dictarios del guasón, las intemperancias del maniático ni los arrestos del mismo infierno.

No es nuestro programa ley de excepción: así es, que, a todos los Bañolenses pedimos su leal concurso. No hemos levantado bandera alguna, hemos empezado una obra que de todos reclama el esfuerzo. Si queda aun, quien dudé de nuestros intentos, demos tiempo a que nos juzgue el tiempo,

po, y los que tienen elementos de que carecemos nosotros para llevar a cabo nuestra empresa y los niegan, vean en los aplausos que han de prodigarnos los venideros, la mas elocuente reprobación de su conducta al retraerse con tan fútil pretexto.

SENTIMIENTO

Es el sentimiento facultad del alma, joya de potentísima y creadora fuerza, de un valor incalculable y de factible desarrollo y pulimento.

El sentimiento reside en todo ser humano, solo que en unos está latente, en otros mal desarrollado. En estos está bastante y bien pulimentado, en aquellos diríase que no cabe mas exquisitez y en pocos o ninguno de los simples mortales, en todo su valor.

Hay sentimientos buenos y malos; estos los dejaremos; quiero hablaros solo del bello sentimiento, del buen sentir.

El sentimiento engrandece cuanto toca. De un soldado, hace un héroe; de un cura, un santo; de un creyente, un mártir; de una mujer, un ángel.

El bello y grande sentimiento es espuma de mar, esencia de flor, rayo de luna. El sentimiento, el gran sentimiento, es lluvia fecundante, iris de paz, viento que barre las nubes, rayo de sol.

El sentimiento nos da los poetas, los artistas y los filántropos.

Necesitaría un gran volúmen si hubiera de decir todo lo que nos ha dado y nos da el sentimiento, más como he de ceñirme a las dimensiones de un pequeño artículo, diré solo, como compendio de todo, que por el sentimiento el Verbo se hizo carne, padeció y murió por el buen sentir, demostrándolo hasta el último momento con las palabras «perdónalos, Padre, que no saben lo que hacen», que yo traduzco «perdónalos, Señor, que no saben sentir, que aún no han desarrollado el sentimiento.....»

Fulano canta. ¡Qué bien canta! Hace latir nuestros corazones al unísono del suyo. Nuestros ojos se llenan de lágrimas; no estamos en nosotros, estamos en él; con él sentimos. ¡Qué arte! ¡Qué belleza!

Mengano canta, y canta la misma romanza que cantó fulano; tiene hermosa voz, viste correctamente, se presenta bien, pero... no sentimos las mismas gratas emociones, no salimos de nosotros... No sentimos porque él no siente tan intensamente como fulana. El sentimiento es todo.

Margarita, ayer polícroma mariposa, que si apenas se posaba en el suelo, tampoco iba muy alto su vuelo, hoy es madre y ha perdido sus frágiles alas y ha tomado las fuertes y blancas del ángel que cobija y dirige.

Antes volaba alocada de flor en flor, aun no sentía. Hoy siente y se desliza como sombra bienhechora entre los suyos en-

volviéndolos en los dulces lazos de su sentimiento.

Juan, inteligente obrero, sale con el alba para su trabajo y torna a puestas del sol. Apenas ha tomado su frugal alimento, sale para la biblioteca, donde pasa un par de horas deleiteándose con buenos autores que conserva esta paz de su alma y le ayudan a desarrollar sus buenos sentimientos.

De aquí vuelve a su casa, donde repara sus fuerzas para volver al trabajo. Juan no bebe; Juan no juega; Juan no envidia; Juan se instruye; Juan empieza a saber; Juan aspira.

Pedro fué soldado; en el fragor de una batalla se encontró casi solo con vida; a su lado se amontonaban los heridos y los muertos. Hacia él venían corriendo algunos enemigos; a sus piés está la bandera de su patria escapada de las manos de un muerto; sus ojos la ven y palpitante de emoción se la arrolla a la cintura, arranca del montón un arma, sin municiones, ni bayoneta, no tiene tiempo de buscar otra, la suya está destrozada; él no está herido, pero hace muchas horas que no come; no importa, no se dejará coger impunemente y se defiende como un león. Los enemigos lo admiran, le intimidan la rendición ofreciéndole la vida, pero exigiéndole la bandera, si no la formaremos de todos modos.

—Nunca, ruge Pedro; este trapo es mi patria, es mi vida, es más, es mi honor; y se abalanza a los que acercan.

Pedro murió sin soltar la bandera. Pedro sentía. El sentimiento es todo.

Es tan necesario el desarrollo del sentimiento, cuanto que bien cultivado es lo bastante para hacer del mundo un paraíso.

La Dama Blanca

GRAN ERROR

Lo padecen aquellos que al ser invitados a formar parte de una sociedad, dan como excusa que quieren ver primero como marcha.

Esto que tiene perfecta y lógica aplicación en algunas ocasiones, es completamente equivocado en otras y si todos contestáramos lo mismo, jamás se podría realizar algún ideal.

Se comprende, y hasta es admisible, esperar a ver como marcha una sociedad que acabara de fundarse y en la cual hubiéramos de depositar nuestro dinero, pues la experiencia nos aconseja seamos cautos porque una mala elección en este sentido podría traernos grandes pérdidas y aún quizá la ruina.

Pero en una sociedad como, por ejemplo FOMENTO DE CULTURA Y SPORT, cuyos medios y cuyo fin se ven con solo leer su reglamento y que, aun suponiendo un fracaso completo, ningún perjuicio nos irrogaría, no puede aplicarse lógicamente el esperar a ver como marcha.

Cuando se trata de ideales, solo cabe

enterarse de si éstos nos satisfacen, y en caso afirmativo, prestarle nuestro concurso, porque ningún ideal se realiza sin el apoyo y sacrificio de sus partidarios.

Que el nuestro es grande y trascendental, basta leer el primer número de JUVENTUD para convencerse de ello y que ha de dar óptimos frutos su realización, lo demuestran evidentemente los resultados obtenidos en el corto espacio de tiempo que lleva de existencia.

Personas que jamás se habían saludado, que se miraban con indiferencia y tal vez con odio en ciertas ocasiones, hoy, socios del FOMENTO, conversan amigablemente y juntos toman parte en los diversos trabajos y recreos que tienen lugar en la sociedad, sin pensar siquiera en la disparidad de sus opiniones.

Así se liman asperezas, desaparecen rencores, se establecen estrechos lazos de amistad y cuando estos lazos se hacen sólidos, repercuten siempre allí donde se encuentran los individuos y como consecuencia lógica en la vida ordinaria.

De este modo puede el FOMENTO, con su grandioso programa, hacer el milagro, hasta hoy irrealizado, de aunar voluntades y hacer que, en no largo plazo, hasta los más encarnizados rivales se tiendan la mano de amigos.

¿Te parece, lector querido, que para ingresar en una sociedad de tan nobles aspiraciones, es preciso esperar a ver cómo marcha? ¿No te parece que es gran error no prestarte desde luego todo nuestro valimiento para que con la mayor prontitud pueda alcanzar el completo desarrollo de tan sublimes ideales?

Si; no te quepa duda, padecen un gran error aquellos que al ser invitados a ingresar en el FOMENTO contestan que esperan a ver cómo marcha.

AKRIC

ESPERANTA FAKETO

Llengua auxiliar internacional

En les poblacions de poca importancia, encara existeix una confusió entre llengua *Universal* e *Internacional*.

Seria *Universal* una llengua que hagués sigut presentada ab l'intent de destruir les llengües nacionals, ab la fi de que tothom parlés igual; pero salta a la vista que's una cosa totalment irrealizable, tan per l'amor que tots tenim a la llengua que d'infantesa ens han ensenyat, com per el múltiple enalfabetisme que arreu pobla una gran part del país.

Cualsevol, que hagués volgut intentar tal cosa, empenia un camí que indubtablement l'hauria conduhit al fracàs.

Doncs l'Esperanto s'anomena llengua Internacional o auxiliar que cu si es tot ho, per la rahó que may ha pretingut la destrucció de les llengües nacionals. La llengua Internacional desitja sols: ment donar a n'els homes de tot el món, la facilitat de comprensió entre sí, per que no hagin d'estar com a muts deban dels nos res germans d'altres nacions; y no sols aixó, sinó que també'ns dota de medis pera profundisar-nos a la nostra llengua marea.

Cuan un comensa d'apendre l'Esperanto, ab algún coneixement gramatical, aleshores apren molta més gramática per la llengua que no l'engua per la gramática.

Malgrat la necessitat que fins avuy hi ha hagut d'haber d'apendre diverses llengües, rarament es troba un jove que possehitne tan sols dues coneixi en perfecció la seva y molt menys cap de les altres. Doncs si habent n'hi una qu' es estrangera per tothom, mes fàcil que totes, que'ns pot evitar el re-rassarnos a la nostre y que per perfeccionaria no habem pas de marxar

de casa. ¿Perque estar parat? En generalmet hi ha una costum, que no deixa de ser molt mala, la qual consisteix en fer aprendre llengües estrangeres a n'els joves de 12, 11 y hasta 10 anys. En aquesta edat els coneixements a la llengua marea son extremadament petits, per aplcats que siguin necessitan 2 ó 3 anys pera saber poca cosa y encara aquesta poca cosa la perdien ab els mateixos anys qu' haurien estat pera adquirir-la, per falta de medis de práctica.

Además, ningú's considera que's un sal massa gros al passar un jove de la seva llengua marea a una d' estrangera necessita un medi, un pon de certa solidesa pera passar d'un cosat a l'altre.

Doncs l' Esperanto es aquest medi, aquest pon solit que'ns don auxili per arribar sens fatigues y ab to a seguretat al lloc desitjat.

Comensa d' ensenyar-nos una pronuncia ab uns sons fonetics del tot agradables, permet que per poca instrucció qu' es tingui es coneixi el 50 per 100 del seu vocabulari, (sens contar la formació dels mots femenins, que s'obtenen per medi de la partícula *in* posposada a n'els masculins).

Y fins s'arriba a dir per homes de sublim criteri, que s'aprendria antes l' Esperanto y després una altra llengua, que no aquésta sens l' Esperanto.

GIRONA: En el saminari d'aquesta ciutat hi reyna gran entusiasme per la llengua Esperanto. Actualment en re alumnes y catedràtics ja hi ha uns 30 esperantistes, entre'ls quals hi forma part el fervorós propagandista Mosen Casanoves el qual per el seu gran entusiasme demostrat, fou unaniment elegit president de la societat «Girona Espero». Además, es an fan els treballs pera formar una lliga d'esperantistes catòlics de la provincia de Girona. Per tal objecte, han obtingut ja l'permís del señor Bisbe.

OLOTE: El diumenge pròxim passat, tingué loc en el local social de «Olota Stelo», l'apertura d'un nou curs d' Esperanto pera senyores es a carrec de l' ilustre professora de les escoles municipals, Donya Ana Maria Abat.

ENTUSIASMO

Heu rebut del incansable propagandista esperantista D. Delfi Dalmau ex-secretari de The Berlitz School a Barcelona, codirector del Institut d'Estudis Superiors y Professor del col·legi Mont d'U.

Cars amics i gesamideanoj: Salut!

He rebut vostres comunicació i números publicats de JUVENTUD, mercés!

Es avuy pera mi un esforç respondre com mereixeu a la vostra comunicació i sorpresa gratissima que m'ha proumit la noblesa qu' en vosaltres implica, la firma que suposa JUVENTUD i son coningui. Més el bell grat que m'navèu proporcionat, be val un estorç meu.

Doncs, bé. Serveixin aquets mots de felicitació tan sincerament sentida per mi com ben merecudada per vosaltres; serveixin de promesa d'anar jo a vostra progressiva Banyoles, pera aportar un àtom d'entusiasme, a' esperantisme i de cultura—però! si soc inmoles— a les moites molècules que vosaltres en feu

Haveu fet sentir en mi fortament—os en resto agrahit— el crit d' *avan!* *amun!* *ciam an.añen!* (sempre avan.) qu' és fruit de vigor, de salud, d'optimisme... precedents tots del triomf, del succés, de la victoria.

Ciam antañen, do!

DELFI DALMAU

El dominio de la ira

Muchos son, los que por poca cosa se permiten la ira, una de las cosas que mas perjudican la salud.

Hay persona que porque se le cae dos o tres veces seguidas un objeto cualquiera, se irrita como si ello tuviera la culpa de tal casualidad. Otros, por una simple palabra se permiten la cólera que les es muy perjudicial.

Inútil sería citar ejemplos, pues todos sabemos que a veces hasta por pequeñas cosas nos enfadamos con gran calor.

Sin embargo, unos momentos de serena reflexión, enseñan la tontería de dejarse vencer por la ira. Empezamos un trabajo penoso o delicado y en los primeros momentos nos marcha con perfección, «viento en popa», (como vulgarmente se dice) claro es que experimentamos gran contento y satisfacción. De pronto surge un inconveniente o estorbo, no previsto al principio y viendo que nos retrasará y hará que nuestra obra no quede tan pulida como esperábamos. La satisfacción de antes se traduce en disgusto y se apodera de nosotros la ira que nos hace cambiar el color de la cara y crispas los nervios, entregándonos a un estado de alteración.

Casi nos parece justo enfadarnos por tal motivo y estamos totalmente equivocados.

¿Qué sacamos si así obramos? Subsana-nos algún error? No solamente no lo subsanamos, sino que lo complicamos, por que quedamos en imposibilidad para corregirlo y todas las determinaciones que tomemos durante tal estado resultan desafortunadas.

Pues nada ganamos, salta a la vista que tanto si se nos enrogece el rostro como si los nervios se crispas es un gran perjuicio para la salud.

El irritarse, aumenta igual que todo, y luego pasa a ser un hábito.

Las personas que a ello tienen la inclinación, sufren a menudo dolores de cabeza y de corazón.

Querido lector: reflexiona y verás que el saberse dominar no es tan difícil como parece; empieza hoy mismo el día de buen humor, y verás que al presentarte un caso de enfadarte tendrás raciocinio y quedarás tranquilo como antes.

Y solo así puedes poner correctivo a tus errores. Tu salud ganará mucho y finalmente verás que toda complicación tiene infinitas soluciones las cuales se encuentran reflexionando serenamente.

ALFA

Poliantea de Fomento

A ruegos de la inmensa mayoría de socios se dispuso la repetición de la Reunión familiar de Navidad que tuvo lugar el día de Reyes, cuya velada no desdijo en nada de la anterior. Fué mucha la concurrencia, mucha también la elegancia, las mismas agraciadas señoras luciendo sus atractivos, muchas mas jóvenes, muchísima alegría e igual familiaridad y mútuo respeto que noté en la velada del 25.

La primera parte fué desempeñada admirablemente; el coro infantil de niños muy bien se portó, las señoritas requetebien lo mismo que el Sr. Llorens en «Los Molinos de viento», aunque algo emocionado y afónico y la Rondalla superlucivamente bien en los Bohemios y la sardana que merecieron los honores de la repetición (esta vez si que no me pellizcan). ¡Oh! Si llegan a conocerme como autor de la anterior reseña me ponen esos señores bandurria y guitarra, como digan dueñas y eso que habia la atenuante de la humedad.

¡Que malos son Vdes. seño es instrumentos de cuerda! Ctravez mejor avisado, vendré con el higrómetro, media docena de diapasones o acompañado de algun sobrino o amigo de Wagner ú otro músico mas ruidoso o que meta mas ruido. El Sr. Blanh nos dió con su monólogo, una segunda edición de su música cómica po-tándose divinamente. La segunda parte consistió en un baile familiar muy lucido siendo muy aplaudido y pedida con insistencia la repetición del baile de cuadro: resultando en conjunto una fiesta brillante y que dejará entre la concurrencia gratisimo r. cuerdo y deseos ardientes de ver repetidos actos semejantes.

Entre los contertulios del «Fomento» reina grande entusiasmo por la anunciada velada de Carnaval, siendo muchas las señoritas que sabemos se disponen a concurrir al baile de traje.

Se recomienda a los señores socios se abstengan de acompañar a individuos no socios a ninguno de los actos de la sociedad cuya entrada no autoriza el reglamento.

En sus dos últimas sesiones acordó la junta conceder dos premios y cuatro accesits a los trages de mayor gusto artístico que concurren al baile de Carnaval.

Tambien acordó la junta admitir como socios a quince individuos vecinos de ésta y dos de fuera de Bañolas, propuestos para el ingreso.

Tuvimos la gran satisfacción de saludar al muy apreciado amigo consocio y dueño del edificio en que se halla instalada la sociedad «Fomento de Cultura y Sport», don Luis Pujol de quien recogió la junta grata promesa de cooperación a nuestra obra de cultura y desenvolvimento sportivo, dedicándole frases laudatorias y de encómio que agradecemos en el alma.

Bajo la dirección del acreditado empresario de obras de la localidad D. Gaudencio Barolés (Densí), han empezado los trabajos de afianzamiento o del tejado de nuestra gran sala de espectáculos para procederse al cambio de los armazones. La escalera que dá acceso a nuestros salones tambien será objeto de notable reforma que no dudamos será muy bien recibida por los señores socios y con lo que nos habrá dado el referido Sr. Pujol prueba inequívoca de grandísimo afecto, del que sabremos guardar buena memoria y sincero agradecimiento.

El día 2 del próximo mes de Febrero tendrá lugar en esta Sociedad su extraordinario baile de trages sin antifaz en el que se adjudicarán dos valiosos premios y dos accesits a los que mas se distinguen por su gusto artistico y originalidad. En el próximo número que saldrá el mismo día de la fiesta daremos los últimos detalles del expresado concurso.

Se celebrará además, en el último día de Carnaval un bonito baile de piñata con regalos y uno extraordinario. Como este baile es de suscripción para la adquisición de premios, se invita a cuantos jóvenes deseen inscribirse pasen a notificarlo al joven Sr. Juan Campsolinas.

Debemos advertir a los Sres. concurrentes a los referidos actos que está prohibida en absoluto la entrada en la sociedad la máscara o a los que lleven cubierta la cara. Será igualmente prohibido a los hombres el disfraz de mujer y viceversa, los disfraces grotescos o ridículos, guardándose la junta o sus representantes la absoluta libertad de acción para resolver sobre casos imprevistos.

tos que pudiesen presentarse.

Se advierte a los señores socios se fijan en las notas y avisos que estarán de manifiesto en la tablilla de anuncios del local.

El domingo último dió en la sociedad una hermosa sesión de pretergación el renobrado Caballero Gurl. El público que llenaba enteramente el local se sintió satisfecho.

A la consulta hecha por algunos socios a la junta, por si era permitido algún juego en los salones de nuestra sociedad, deben contestarles que el reglamento lo prohíbe absolutamente.

DE SPORT

LOS SEIS DIAS DE PARIS

Hoy se debe haber terminado la gran carrera ciclista «Los seis días de París», que empezó el último martes.

Esta fenomenal carrera, que es la primera en su clase que se celebra en París consistió en correr, sobre pista, ciento cuarenta y cuatro horas, sin parar alguna.

En ella deben haber tomado parte grandes corredores americanos y los campeones europeos, y ha despertado, en el mundo deportivo, gran entusiasmo.

En nuestro próximo número procuraremos dar a conocer el resultado final de esta gran manifestación ciclista.

También tenemos noticia de que en Olot debe celebrarse hoy un match de foot-ball entre el Olot-Deportivo de aquella ciudad y el Sport-Club de Figueras.

Hace dos domingos que en el campo de Sport del «Fomento de Cultura y Sport» se juegan partidos de foot-ball, entre los teams de dicha Sociedad, en los que reina mucho entusiasmo entre los jugadores concurriendo mucho público a presenciarlos.

Notas Municipales

SESIÓN DE SEGUNDA CONVOCATORIA 12 ENERO 1913

Preside el Sr. Butiñá; asisten los concejales señores Aisius, Malagelada, Dilmer, Sarquella, de Ameller, Boix y Congost.

Se aprueba el acta de la sesión anterior.

Dada cuenta de un oficio de la Comisión Provincial de Gerona pidiendo informe acerca de la solicitud presentada por el Ayuntamiento de Cornellá pidiendo perdón de contribución por los perjuicios causados en aquel término por los pedriscos que descargaron en los días 22 y 26 de Mayo último, cuyas pérdidas ascienden a 18,067'54 pesetas y a 3,397'95 la cantidad que se ha de perdonar. Acuerda el Ayuntamiento informar de conformidad con lo solicitado.

Habiendo quedado desierta la segunda subasta relativa al degüello de cerdos en el matadero, a fin de no dejar desatendido tan importante servicio, el Ayuntamiento acuerda encargar la practica del mismo al actual arrendatario de carnes D. Juan Roura, quien ha ofrecido abonar por concepto, la cantidad de doscientas pesetas que era el tipo de la subasta.

No habiéndose producido reclamación alguna durante los cinco días siguientes a la adjudicación provisional de las subastas celebradas por este Ayuntamiento, se acuerda adjudicarlas definitivamente a los mismos concesionarios y requerirles para que, dentro del plazo de diez días eleven al diez por ciento de la fianza provisional que tenían hecha.

A propuesta de la comisión de goberna-

ción se acuerda inscribir en el padrón de la beneficencia municipal, a la vecina Francisca Dalmau y considerar como pobre, a los efectos de la enseñanza gratuita, a la niña Dolores Oliveras Cervia.

De conformidad con lo informado por la comisión de Fomento, se acuerda autorizar la ejecución de las obras solicitadas por D. Ramón Sarquella y D. Francisco Mateo Subirar el transporté de tierras del Paseo de la Industria a la orilla del lago bajo el tipo de dos redes el carro; proceder a la plantación de árboles en la Plaza de la fuente con la clase que proponga el arboricultor Sr. Mont, haciendo las zanjas convenientes y adquiriendo las cajas que sean necesarias, y arreglar en la forma conveniente el piso del callejón de San Pedro.

El Sr. Presidente da cuenta de haberse recibido aprobados por la superioridad los repartimientos de rústica y urbana, la matrícula industrial y el presupuesto municipal para el presente año.

También da cuenta de la visita hecha al Sr. Gobernador civil de la provincia, con motivo de la cuestión del teléfono urbano, cuya autoridad interesó se le diera cuenta por escrito de las quejas que tenga que formular el Ayuntamiento contra la empresa, y en atención al interés demostrado por el Sr. Jefe de la Comandancia de la Guardia civil en que continúe el abono de la Guardia civil por los servicios que presta, se acuerda continuar el abono de las dos estaciones durante el presente trimestre, interin se procura recabar de la empresa se corrijan las deficiencias existentes y alcanzar de la misma el mayor número de facilidades.

También da cuenta el Presidente haberse arrendado, por quince pesetas anuales cada uno, los fieltos de Gerona y de Guemol.

Da cuenta del pliego de condiciones para la subasta del servicio de alumbrado público por electricidad, redactado por la comisión de Hacienda, previo informe de la de Fomento, acuérdase aprobarlo en todas sus partes y anunciar su exposición al público por durante diez días, de conformidad a lo preceptuado en el artículo 29 de la Instrucción de 24 de Enero de 1905.

Presen es los Sres. representantes del gremio de alcoholes y licores se redactan y aprueban las condiciones del encabezamiento solicitado, las cuales constan íntegras y firman por ambas partes en el expediente respectivo.

El Sr. Malagelada pide se gire una nueva visita de inspección a las barracas del lago al objeto de cerciorarse si se han cumplido las órdenes del Ayuntamiento dictadas con motivo del informe emitido por los dos peritos carpinteros, y así se acuerda.

El Sr. Congost llama la atención del señor Presidente acerca de la elevación que en su precio ha tenido la carne desde primero de año y de las quejas que se formulan respecto la falta de peso y después de detenida discusión sobre el particular, se acuerda encargar a un empleado municipal el servicio del repeso, sin perjuicio de que por el Sr. Presidente sean llamados los carniceros y gestionar de los mismos la rebaja en el precio a que se expende la carne.

NOTICIAS

El día 9, próximo pasado, contrajo matrimonio nuestro particular amigo y suscriptor D. Joaquín Sarquella Dilmer con la bella y simpática Srta. Rosa Pujol. Bendijo el enlace el Rdo. Pedro Freixa primo del contrayente.

Reciban nuestra más cordial enhorabuena, deseándoles una feliz e interminable luna de miel.

Nuestro querido amigo y dignísimo presidente D. Francisco Ballesteros ha sido ascendido a oficial segundo de telégrafos. Como el ascenso nos hizo suponer un traslado ventajoso, temíamos la separación de tan apreciado compañero, lo que parece no sucederá según nos manifestó dicho señor el día que le felicitábamos con motivo de la grata nueva. Sabemos lo mucho que le quiere a nuestra villa y a sus intimos de Bañolas el distinguido oficial y al sospechar que quizá sea este cariño el que lo retiene entre nosotros, nos damos también la enhorabuena.

El día 14 tuvo lugar la vista del juicio por jurados contra D. Mario Ortega incoado por el juzgado de Gerona en virtud del desgraciado accidente del 29 de Abril de 1912. Resultando retirada la acusación por el Sr. fiscal, vista la prueba de los testigos.

El día 6 próximo pasado celebró reunión general la sociedad Montepio del Purísimo Corazón de María en la que se aprobaron entre otros el estado de cuentas año 1911 a 1912 obteniendo la aprobación y aplauso por dar resultado satisfactorio; al propio tiempo y acto seguido se dió comienzo a la elección para la renovación de juntas e oidores de cuentas, saliendo elegidos por unanimidad, para el cargo de vice presidente D. Jaime Geli, secretario Don Francisco Mateo Duran y oidores D. Agustín Faix y José Pi.

Felicitemos a dichos Srs. por el cargo que han tenido a bien confiarles esperando un provechoso resultado para la sociedad, más antigua de esta localidad y que por tal motivo merece singular preferencia.

Hemos recibido una atenta invitación del Sr. Presidente del «Sindicat Agricol de Bañolas» para que asistiéramos al acto que tendrá lugar hoy domingo a las tres de su tarde en el teatro principal en donde se tratará de la fundación de una caja rural de ahorros y prestamos disertando el ilustrado sociólogo D. F. Armenteros. Procuraremos asistir.

También fué invitada la sociedad «Fomento de Cultura y Sport» cuya invitación traslada a los señores socios que deseen asistir el señor Presidente.

Desde el primero de Enero del año actual hasta el treinta de Noviembre último se habían impuesto en la Administración de Correos de esta villa doscientos dieciséis sobres monederos, ascendiendo las cantidades remitidas en ellos a la suma de 2,845'55 pesetas.

Pliegos conteniendo valores declarados se han recibido en el mismo periodo de tiempo 125, importando su contenido 36,457 pesetas y se han expedido 95 sumando su valor 30,900 pesetas.

El Dr. D. Juan Mascaró medico de esta al ir a visitar un enfermo de una casa de la calle nueva, tuvo la desgracia de caerse en la escalera, causándose algunas heridas en la cabeza de las que parece esta bastante mejorado. Lamentamos la desgracia del ilustrado amigo y suscriptor y celebraremos su pronto y total restablecimiento.

Con gran regocijo y enorme algazara han celebrado los arrieros de ésta, la tradicional fiesta de S. Antonio, siendo concurridísimo el típico pasacalle «Los tres toms» luciendo lujosísimos arneses, llamando la atención una jardinera en donde habian cinco arrieros y que al llegar a la Plaza dels Turers frente al domicilio de D. Pedro Coderch, entusiasta paborde organizador de la hermosa fiesta, bailaron la típica sardana. Son, de los cinco, cuatro hijos de Bañolas y uno de Besalú, los mas antiguos arrieros de la comarca, sumando entre todos 382 años habiendo tenido en su buen humor la ocurrencia de pesarse juntos, sumando un total de 308 kilos.

Que Dios les duplique los años, el peso y la alegría.

Hemos recibido la visita del semanario católico de Olot *El Deber*, del *Diario de Avisos de Mauresa*, *La Idea* y *El Nuevo Régimen* de Madrid. Les damos las gracias y dejamos gustosos establecido el cambio.

Porvenir de las almas

Así muertas de dolor
Dos almas encarceladas,
Al mundo a un tiempo llegadas,
Responden o su Hacedor:
—¿Eres?
—Alma de mujer.
—¿Fué tu destino?
—Rezar.
—¿Viviste?
—Para llorar.
—¿Qué ambicionas?
—Renacer.
—¿Quién eres?
—Alma de hombre.
—¿Fué tu destino?
—La ciencia.
—¿Mueres?
—Por una creencia.
—¿De quién?
—De Dios en el hombre
—Almas puras, en el suelo
Cumplísteis vuestro destino,
Y por distinto camino
Habeis llegado hasta el cielo.
—¿Feliz va a ser nuestra suerte?
—Las dos la tendréis cumplida.

¡Almas que junta la vida
no las separa la muerte!
En santa fraternidad
Id a la eterna mansión!
¡Tú, en alas de la oración!
¡Tú, en alas de la verdad!

RAFAEL TEJADA.

PENSAMIENTOS

En soledad y silencio el alma santa avanza con pasos rápidos y aprende los oráculos ocultos de Dios (Thomás Kempis).

El pensamiento es anterior al oecho. Todos los hechos de la historia preexisten en la mente como leyes. El hombre es la enciclopedia entera de los hechos. La historia es el registro de los trabajos de esta mente (Emersón).

Provoca a uno el saber que la verdad es tan simple (Goethe)

En la instrucción de los sueños, adquiriremos sumarios que engrandecerán e iluminarán para conocer el secreto de la naturaleza (Emersón).

Su fé lo ha hecho todo (Cristo)

MERCADO

del día 5 de Enero de 1913

| | | | | | | |
|------------|----|-------|---|-------|---------|----------------------|
| Trigo | de | 17 | a | 18 | pesetas | cuartera |
| Maiz | de | 12 | a | 13 | » | » |
| Cebada | de | 11'50 | a | 12 | » | » |
| Avena | de | 10 | a | — | » | » |
| Habas | de | 16'50 | a | 17 | » | » |
| Habones | de | 17'50 | a | 18 | » | » |
| Altramuces | de | 10 | a | 10'50 | » | » |
| Mijo | de | 17 | a | — | » | » |
| Alubias | de | 26 | a | 27 | » | » |
| Ajos | de | — | a | 1 | peseta | ristre de 3' a 4 kl. |

VOLATERIA:

| | | | | | |
|----------|----|---|---|------|-------------|
| Huevos | de | — | a | 1'30 | docena |
| Gallinas | de | 6 | a | 9 | pesetas par |
| Pollos | de | 3 | a | 6 | » |
| Conejos | de | 3 | a | 5 | » |
| Patos | de | 6 | a | 9 | » |

SERVICIO DIARIO Y FIJO DE AUTOMÓVILES ENTRE BAÑOLAS Y GERONA

EN COMBINACIÓN CON LOS FERROCARRILES DE M. Z. A. DE S. FELIU DE GUIXOLS Y OLOT

Horas de salida de Bañolas

A las 7 y media de la mañana
" 1 y cuarto de la tarde
" 4 y media de la "

Horas de salida de Gerona

A las 9 de la mañana
" 3 y media de la tarde
" 6 de la tarde

Servicios especiales a precios reducidos

Administraciones: Bañolas, en casa de D. Esteban Boschmonar, Pl. Turers
Gerona: Bartolomé Serra, Pl. Constitución (estanco). — LA EMPRESA

MEDICAMENTOS FARRÉ

*Eucaglobina Farré, recomendada para la tos, bronquitis, catarros crónicos y tuberculosis.
Elixir digestivo Farré, insustituibles contra los cólicos pesadéz o dolor de estómago, falta de apetito, ruidos en el vientre y postración del individuo.*

Fábrica de Anisados, Licores y Jarabes

ALMACEN DE VINOS

Mariano Malagelada

BAÑOLAS (Gerona)

Santa Maria, 5 y Valls, 6

POSADA DEL SUIZO

DE

BERNARDO MIR

Plaza de la Constitución. — BAÑOLAS

SERVICIO POR CUBIERTOS Y A LA CARTA

Este establecimiento ofrece a los señores pasajeros y al público en general, elegantes habitaciones, limpias y cómodamente amuebladas, especiales para personas solas y familias

Servicio para Banquetes, Bodas y Bautizos
avisando con 3 horas de anticipación

: BALTASAR ANTICH :

HORTICULTOR Y FLORICULTOR

PROCEDIMIENTOS MODERNOS

Podas, injertaciones y operaciones en árboles, viñedos y flores

→ Calle SAN MARTIRIÁN, número 11 ←

BAÑOLAS

CAFÉ COMERCIAL

DE

JACINTO SARQUELLA CASAS

Plaza Turers, 20. — BAÑOLAS

Antigua Carnicería y Tocinería

DE

JUAN VERDAGUER

Esta casa de toda confianza vende con garantía, **cerdos muertos, enteros o fracción de ellos** a precios sumamente limitados.

Calle Pairaria, núm. 4. — BAÑOLAS

GRANADES Y APARATOS 'Biosca'

MATAFOCHS, SISTEMA

Unich representant y venedor en la Provincia

Jaume Casellas, Constructor d'obras

Plassa del Dr. Rovira, 11. — Bañolas

IMPRESA Y FOTOGRAFIA

DE

FRANCISCO MATÉU DURÁN

Calle Sta. María, 23 y Valls, 22. — BAÑOLAS

TRABAJOS INMEJORABLES

Precios sumamente económicos. — Rigurosa exactitud en la entrega

ESPECIALIDAD EN TRABAJOS COMERCIALES

FÁBRICA DE HARINAS

DE LA

Viuda de J. BASSOLS

SITUADA EN ARGELAGUER

— Movida por maquinaria completamente moderna —
Se reciben encargos en la central de la Electricidad

4, — Plaza Estudios, —

BAÑOLAS

PELUQUERÍA

DE

JOSÉ GRATACÓS

Especialidad en el corte de cabello y barba

Plaza de los Estudios, 8. — BAÑOLAS

JUVENTUD

PUBLICACION QUINCENAL

Organo del FOMENTO DE CULTURA y SPORT

SUSCRIPCION

ESPAÑA. 1 peseta trimestre
EXTRANJERO. 2 » »
ULTRAMAR. 3 » »

CARRUAJES

DE

PEDRO SOLENCH

SERVICIO DIARIO

de BAÑOLAS á GERONA y VICEVERSA

Antigua posada de Casa Nenas, de FRANCISCO MITJA

Plaza Constitución, 29

Esta casa ofrece a los señores forasteros y al público en general, un verdadero y esmerado servicio en cubiertos y a la carta.

Habitaciones ventiladas. Luz eléctrica en todas las habitaciones.

Cuadras espaciosas — PRECIOS MÓDICOS